

Activités du Mémorial de Neuengamme (KZ-Gedenkstätte Neuengamme) lors du 71^{ème} anniversaire de la fin de la guerre et de la libération des camps de concentration

27 avril 2016, 18 heures

Présentation du livre et du film „Nationalsozialistische Täterschaft in der Familie" (*Acteurs nazis dans la famille*)

Le film „Acteurs nazis dans ma propre famille. Témoignages de descendants de la 2^{ème} et 3^{ème} génération" (*Nationalsozialistische Täterschaft in der eigenen Familie. Erinnerungsberichte der zweiten und dritten Generation*) réalisé par Jürgen Kinter et Oliver von Wrochem rassemble une dizaine de portraits de descendants d'acteurs et d'actrices nazis. Les protagonistes ont également contribué au livre „Nationalsozialistische Täterschaften. Neue Forschungen und aktuelle Diskussionen zur familiären, kulturellen und gesellschaftlichen Auseinandersetzung nach 1945" (*Des acteurs nazis. Nouvelles recherches et discussions actuelles sur les effets familiaux, culturels et sociaux après 1945*). Présentation d'extraits du film suivi de témoignages de trois enfants d'acteurs nazis (Barbara Brix, Ulrich Gantz et Karin Püschel) en dialogue avec Oliver von Wrochem: Comment la vie de famille a été affectée par le fait d'avoir un acteur nazi dans la famille?

Soirée ouverte au public organisée par la KZ-Gedenkstätte Neuengamme en coopération avec le Abaton-Kino. Responsable : Karin Püschel.

Entrée: 6 Euros.

Lieu: Abaton-Kino, Allende-Platz 3, 20146 Hamburg

29 avril 2016, 19 heures

Lecture: „Ein Krieg von zwei Seiten. Zwei Personen, zwei Perspektiven" (*Une guerre vue de deux côtés. Deux personnes, deux perspectives*). Lecture avec Martine Letterie et Rinke Smedinga.

Martine Letterie est la petite-fille du résistant néerlandais Martinus Letterie, mort au camp de concentration de Neuengamme. Par contre, le père de son mari Rinke Smedinga appartenait aux gardiens du camp de transit de Westerbork, érigé par les Nazis au Pays-Bas. Régulièrement, le couple parle de son histoire familiale et les effets sur leur vie.

Manifestation ouverte au public organisée par la KZ-Gedenkstätte Neuengamme en coopération avec le Bar GOLEM / Die Untüchtigen

Lieu: Bar GOLEM, Große Elbstraße 14, 22767 Hamburg.

30 avril 2016, 10.00 – 18.00 heures / 1^{er} mai 2016, 9.30 – 18.00 heures /
2 mai 2016, 9.30 – 16.00 heures

Forum „L'avenir de la mémoire"

Durant les trois journées du Forum „L'avenir de la mémoire", les descendants d'anciens déportés, les membres des amicales de déportés, les collaborateurs de la KZ-Gedenkstätte Neuengamme et ses associations partenaires, les jeunes générations ainsi que le public intéressé pourront s'échanger au sujet de la mémoire dans les années à venir.

Lieu: KZ-Gedenkstätte Neuengamme, Centre d'études (Studienzentrum)

L'inscription préalable est obligatoire. Si vous êtes intéressés, veuillez-vous adresser à Dr. Oliver von Wrochem, KZ-Gedenkstätte Neuengamme, Studienzentrum. Tél.: 040 428 131 515, E-Mail: Oliver.vonWrochem@kb.hamburg.de

30 avril 2016, 16.30 heures

„Entre le Harz et les Landes. Marches de la mort et convois d'évacuation en avril 1945" (*Zwischen Harz und Heide. Todesmärsche und Räumungstransporte im April 1945*)

Inauguration de l'exposition en présence de l'ancienne déportée Dr. Dagmar Lieblová.

Devant l'avancement des forces alliées, la SS évacuaient les camps de concentration. En train ou à pied, les déportés devaient être transférés dans d'autres camps. Rien qu'en Allemagne du Nord erraient plus de 60.000 déportés provenant des camps de Bergen-Belsen, Mittelbau-Dora et Neuengamme.

Nombreux transports circulaient sans destination précise. Des voies détruites et les déplacements du front bloquaient les convois. Des milliers de déportés mourraient d'épuisement ou étaient abattus par les gardiens. La population civile allemande était témoin de ces crimes et, parfois, y participait activement. Plus de 17.000 déportés du camp de Mittelbau-Dora arrivaient dans un état déplorable au camp de Bergen-Belsen qui servait comme camp de rassemblement à partir d'avril 1945.

Lieu: KZ-Gedenkstätte Neuengamme, foyer de l'exposition principale

2 mai 2016, 19 heures

„Je ne leur ai parlé que rarement de mon passé." Entretien avec l'ancienne déportée Eva Smolková-Keulemansová et des membres de sa famille.

Eva Smolková-Keulemansová (*1927 en Tchécoslovaquie) a été déportée avec sa famille juive au ghetto de Theresienstadt puis aux camps d'Auschwitz et de Neuengamme. En avril 1945, elle a été libérée au camp de Bergen-Belsen. Après une convalescence passée en Suède, elle est rentrée à Prague en décembre 1945. En dialogue avec son fils Petr Smolka, sa fille Eva Terasová et sa petite-fille Lenka Attelová, elle parlera de sa persécution et des répercussions de sa déportation sur sa famille jusqu'à aujourd'hui. Discussion animée par Ulrike Jensen du Mémorial de Neuengamme.

Soirée ouverte au public organisée par la KZ-Gedenkstätte Neuengamme en coopération avec la Fondation Friedrich Ebert.

Inscription obligatoire auprès de hamburg@fes.de

Lieu: Baseler Hof Säle (Gartensaal), Esplanade 15, 20354 Hamburg

3 mai 2016, 10 heures

Cérémonie commémorative pour les victimes du bombardement des bateaux de déportés dans la baie de Neustadt

10 heures Mémorial du Cap Arcona, Neustadt/Pelzerhaken

Mot de bienvenue Christine Eckel, secrétaire générale de l'Amicale Internationale KZ Neuengamme

Allocutions Henryk Francuz (Israël) et Jewgenij Malychin (Ukraine), survivants du naufrage des bateaux
Dan Howard, attaché de l'Ambassade britannique
Sönke Sela, représentant de la Ville de Neustadt
Jean-Michel Gausso, président de l'Amicale Internationale KZ Neuengamme

Lecture de témoignages d'anciens déportés (Arbeitsgemeinschaft Neuengamme)

Kaddish dit par la Communauté de juive de Lübeck

Musique: orchestre d'instruments à vent du Kirchenkreis Ostholstein

Cérémonie publique organisée par l'Amicale Internationale KZ Neuengamme en coopération avec la ville de Neustadt/Holstein, la Arbeitsgemeinschaft Neuengamme et la KZ-Gedenkstätte Neuengamme, avec le soutien de la Bürgerstiftung Schleswig-Holsteinische Gedenkstätte.

Lieu: Mémorial du Cap Arcona à Neustadt/Pelzerhaken

3 mai 2016, 17 heures

Cérémonie commémorative du 71^{ème} anniversaire de la fin de la guerre et de la libération des camps de concentration

17.00 heures dépôt de fleurs à l'emplacement de l'ancien cachot

17.30 heures cérémonie commémorative dans les anciennes Walther-Werke

Mot de bienvenue Dr. Detlef Garbe, KZ-Gedenkstätte Neuengamme

Allocutions Dr. Dorothee Stapelfeldt, Sénat de la Ville Libre et Hanséatique de Hamburg
Roman Kamieniecki, survivant polonais du camp de Neuengamme
Dr. Martine Letterie, petite-fille d'un résistant néerlandais

Présentation court-métrage „C'est quel film qu'on joue ici?“ („Welcher Film spielt denn hier?“) (Projet de jeunes, KZ-Gedenkstätte Neuengamme)

Musique Neuer Chor Hamburg

Cérémonie officielle de Ville Libre et Hanséatique de Hambourg dans la KZ-Gedenkstätte Neuengamme

Lieu: KZ-Gedenkstätte Neuengamme, ancienne place d'appel et aile sud des anciennes Walther Werke

2 mai 2016 et 4 mai 2016, 10 heures

Témoignages d'anciens déportés.

Des survivants du camp de Neuengamme et de ses kommandos venus de Biélorussie, d'Israël, des Pays-Bas, de Pologne et de Suède témoignent devant des élèves et d'autres personnes intéressées.

Inscription : Ulrike Jensen, KZ-Gedenkstätte Neuengamme, Tel.: 040 428 131 519,

E-Mail: ulrike.jensen@kb.hamburg.de

Lieu: KZ-Gedenkstätte Neuengamme, Centre d'études

4 mai 2016, 10 heures

Rencontre de la deuxième et troisième génération.

Le Mémorial de Neuengamme propose aux familles de déportés en 2016 à nouveau une rencontre interne d'une durée de deux heures afin de leur donner la possibilité de s'échanger entre-eux.

Inscription obligatoire : Ulrike Jensen, KZ-Gedenkstätte Neuengamme, Studienzentrum. Tel.: 040 428 131 519, E-Mail: ulrike.jensen@kb.hamburg.de

Lieu: Commundo Tagungshotel, Oberer Landweg 27, 21033 Hamburg

4 mai 2016, 17 heures

Présentation de livre et cérémonie commémorative pour l'ancien camp extérieur Wandsbek-Drägerwerk

Manifestation ouverte au public organisée par l'Assemblée de l'arrondissement de Hambourg-Wandsbek en coopération avec la KZ-Gedenkstätte Neuengamme, la Arbeitsgemeinschaft Neuengamme et le Freundeskreis KZ-Gedenkstätte Neuengamme.

Présentation de la nouvelle édition du livre „Ein KZ in Wandsbek. Zwangsarbeit im Drägerwerk" (*Un camp de concentration à Wandsbek. Travail forcé à l'usine Dräger*) avec l'auteur Stefan Romey. En présence de l'ancienne déportée du camp Natalija Radchenko de Biélorussie. Ensuite transfert en autocar sur le lieu de l'ancien camp.

Lieux: Bezirksamt Wandsbek (Mairie de l'arrondissement de Wandsbek), Schloßstraße 60, 22041 Hamburg, salle 288 / Lieu de mémoire à l'endroit de l'ancien camp, près de Ahrensburger Straße 162.

4 mai 2016, 20 heures

Lecture: L'auteur Nikolaus Wachsmann présente son nouveau livre „KL. Die Geschichte der nationalsozialistischen Konzentrationslager" (*KL. L'histoire des camps de concentration nazis*)

Lorsque Nikolaus Wachsmann publia l'an dernier la version originale en anglais de son ouvrage sur l'histoire des camps de concentration nazis, les historiens l'ont vivement félicité. Ian Kershaw a présumé que cet ouvrage „ne pourrait surement jamais être primé". Richard Evans parlait d'un livre „profondément humain et d'une narration extraordinaire". Maintenant, la version allemande vient d'être publiée. Nikolaus Wachsmann, né à Munich en 1971, professeur d'histoire contemporaine au Birbeck College de l'Université de Londres, discute avec le rédacteur littéraire du NDR, Alexander Solloch sur son travail.

Un débat organisé par la KZ-Gedenkstätte Neuengamme, la radio NDR Kultur et l'Université de Hambourg, enregistré par la radio NDR Kultur et diffusé le dimanche, 8 mai 2016 à 20 heures dans l'émission „Sonntagsstudio“.

Lieu: Universität Hamburg, Hauptgebäude, Westflügel (ESA 1), Raum 221, Edmund-Siemers-Allee 1